

Objektyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa**

Band (Jahr): **88 (1981)**

Heft 12

PDF erstellt am: **13.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Herausgeber

Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten  
(SVT), Zürich

### Redaktion

Max Honegger, Chef-Redaktor  
G. B. Rückl, Redaktor

### Beratender Fachausschuss

Prof. Dr. P. Fink, EMPA, St. Gallen;  
a. Prof. Dr. E. Honegger, ETH, Zürich;  
a. Dir. H. Keller, Zürich; Prof. H. W. Krause, ETH, Zürich;  
Dir. E. Wegmann, Schweiz. Textilfachschule, Wattwil;  
Anton U. Trinkler, Pfaffhausen; Paul Bürgler, Laupen ZH

### Adresse für redaktionelle Beiträge

«mittex», Mitteilungen über Textilindustrie  
Seegartenstrasse 32, 8810 Horgen,  
Telefon 01 725 66 60

### Abonnemente und Adressänderungen

Administration der «mittex»  
Sekretariat SVT, Wasserwerkstrasse 119, 8037 Zürich  
Telefon 01 362 06 68  
Abonnement-Bestellungen werden auf jedem Postbüro  
entgegengenommen

### Abonnementspreise

Für die Schweiz: jährlich Fr. 50.-  
Für das Ausland: jährlich Fr. 62.-

### Annoncenregie

Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich  
Telefon 01 251 32 32  
Inseraten-Annahmeschluss: 25. des Vormonats  
und für Stelleninserate: 4. des Erscheinungsmonats

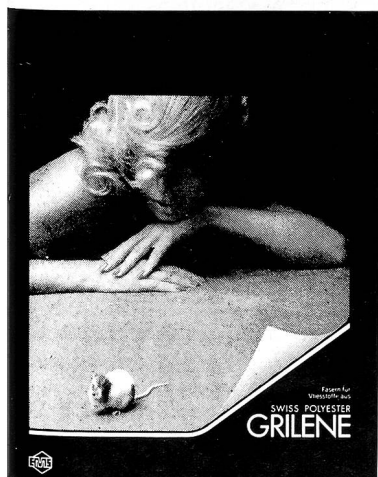
### Druck und Spedition

Neue Druckerei Speck AG, Poststrasse 18, 6301 Zug

### Geschäftsstelle

Sekretariat SVT, Wasserwerkstrasse 119, 8037 Zürich  
Telefon 01 362 06 68, Postcheck 80-7280

Monatliche Beilage für SVT-Mitglieder:  
«Vom Textillabor zur Textilpraxis»



Swiss Polyamid Grilon und  
Swiss Polyester Grilene,  
die Marktfasern aus Ems  
für textile Bodenbeläge. Es  
sind sorgfältig erprobte  
Fasertypen für die ver-  
schiedensten Anwen-  
dungsbereiche.  
Verlangen Sie bitte unsere  
ausführlichen Dokumenta-  
tionen.

Grilon SA, 7013 Domat/Ems  
Telefon 081 36 33 81  
Telex 74 383  
Verkaufsgesellschaft der  
Emser Werke AG  
für Fasern, Fäden  
und Monofile

## Inhalt

<b>Spulautomaten und Vorspulgeräte</b>	480
30 000 Spuleinheiten des Mayer-Coner arbeiten weltweit	480
<b>Zetteln und Schären</b>	484
Entspricht die Kettvorbereitung in produktiver und qualitativer Hinsicht der schnellen Entwicklung in der Kettenwirkerei?	484
Tensoscan, Automatische Überwachung der Fadenzugkräfte beim Schären	491
<b>Technik</b>	492
Multibar-Raschelmaschine jetzt mit elektronischer Mustersteuerung	492
<b>Energie</b>	492
Energiesparmöglichkeiten bei Klimaanlage der Textilindustrie	492
<b>Bettwäsche</b>	496
Neuheiten in der Bettwäsche-Kollektion von Christian Fischbacher & Co. AG, St. Gallen	496
<b>Betriebsreportage</b>	496
Schoeller Albers AG: «Mit Schaffhauser Wolle» auf den Spitzenplätzen	496
<b>Volkswirtschaft</b>	498
Zur Wirtschafts- und Währungslage	498
Sicherung der Landesversorgung mit Textilien	499
Abschwächungssymptome in der Industrie	501
Grosse Tradition im Bau von Textilmaschinen	501
Vielfältige Gründe für die Probleme der Bekleidungsindustrie	501
Veränderte Gastarbeiterzahlen	503
Nahrungsmittelkosten im Spiegel der Einkommen	503
Starke Zunahme der Ausrüstungsinvestitionen	503
Nicht alles ist gleich schnell teurer geworden	503
Rezession traf vor allem die Gewinne	503
Swiss Fabric Friends	504
<b>Wirtschaftspolitik</b>	505
Wirtschaftsprognostik – ein heikles Unterfangen	505
Weiter Aufgabenbereich der Aussenwirtschaftspolitik	505
Wirtschaftswachstum, Lohnhöhe und Arbeitslosigkeit	506
<b>Mode</b>	508
Nylsuisse und Tersuisse – DOB Wintertrends 1982/83	508
HAKA – Tendenzfarben, Frühjahr/Sommer 1983	508
Sommersport-Tendenzfarben 1983	508
Teppichgarn-Neuheiten der Viscosuisse	508
Schweizer Stoffe und St. Galler Stickereien auf Erfolgskurs an der MWM, Frühjahr 1982	510
Fischnetze für neue Blickfänge	511
<b>Tagungen und Messen</b>	511
Spotkanie z. Rapperswilern	511
Schlafhorst auf der 11. Internationalen Textilmaschinen- Ausstellung «OTEMAS» 1981 in Osaka/Japan	512
handarbeit «82» in Köln	516
Internationale Baumwolltest-Tagung, Bremen 1982	516
Köln: Internationale Messe für Bekleidungsmaschinen mit Angebot aus 23 Ländern	517
Auszeichnung für Erwin Kobelt, Tecno Ma Tex	517
<b>Firmennachrichten</b>	518
Mit Stickereien auf Erfolgskurs	518
Sulzer verstärkt seine Präsenz in den USA	518
<b>Marktbericht</b>	519
Rohbaumwolle	519
Wollmarkt, schweiz. Inland-Wolle	520
<b>Literatur</b>	520
Die Sache mit dem Welttextilabkommen	520
<b>SVT</b>	521
SVT-Kurs Nr. 2 – Produktivitätssteigerung in der Spulerei und Weberei	521
Weiterbildungskurse 1981/82, – 5. Schwerentflammbare Textilien	521
<b>STF</b>	522
Studienreise 1981	522
Blockmeisterkurse für die Weberei	525
Vortragszyklus 1982, Abendkurs 4 und 5 1982	526